



SÉCHOIR PARAPLUIE

FR
SÉCHOIR PARAPLUIE
Instructions d'utilisation et consignes de sécurité

DE AT CH
STANDWÄSCHESPINNE
Bedienungs- und Sicherheitshinweise

IAN 478931_2410

FR

- **ATTENTION ! RISQUE DE BLESSURE !** Fixez toujours la fermeture autoagrippante avant de soulever ou transporter le produit. Dans le cas contraire, il existe un risque de blessure pour cause de déploiement involontaire des bras et des pieds.

● Utilisation

Remarque : Veuillez retirer tous les matériaux d'emballage du produit.
Remarque : Aucune pièce de rechange n'est fournie pour ce produit.

- Disposez le produit comme représenté sur la figure A.
- Pour déplier le produit, actionnez tout d'abord le levier de verrouillage (voir Fig. A I) et faites coulisser le pied vers le bas (voir Fig. A II) jusqu'à ce qu'il s'enclenche avec un clic audible.
- Détachez la fermeture autoagrippante retenant les bras.
- Pressez à présent la poignée supérieure vers le bas (voir Fig. A III/IV). Plus vous pressez la poignée vers le bas, plus les cordes sont tendues.
- Si l'enclenchement lors de l'ouverture devait être difficile, vous pouvez corriger ce problème en relâchant la tension sur les cordes. À l'état déplié, détachez les nœuds aux extrémités des bras et relâchez quelque peu la tension sur les cordes.
- Nouez ensuite de nouveau fermement les cordes.

● Replier le produit

- Pour replier le produit, pressez la gâchette sur la poignée de verrouillage afin de libérer le blocage. Tirez à présent la poignée vers le haut (voir Fig. B I/II).
- Fixez à présent la fermeture autoagrippante sur les bras pour éviter leur déploiement involontaire.
- Afin de libérer le blocage sur le pied, pressez le levier de verrouillage (voir Fig. B III).
- Faites coulisser le pied vers le haut (voir Fig. B IV).

● Étendre le linge

- Répartir le linge à étendre uniformément sur toute la surface.
- Ne dépassez pas la capacité maximale de charge qui est de 20 kg.

● Stockage, nettoyage et entretien

- Ne pas utiliser de produit nettoyant corrosif ou abrasif.

- Nettoyer le produit avec un chiffon humide avec du savon afin de le maintenir en bon état.
- Après utilisation, entreposer le produit dans un endroit sec et protégé des rayons directs du soleil.

● Réparation et maintenance

Les réparations et travaux de maintenance doivent être effectués par une personne spécialisée et dans le respect des instructions fournies par le fabricant.

● Mise au rebut

L'emballage se compose de matières recyclables pouvant être mises au rebut dans les déchetteries locales.

Votre mairie ou votre municipalité vous renseigneront sur les possibilités de mise au rebut des produits usagés.



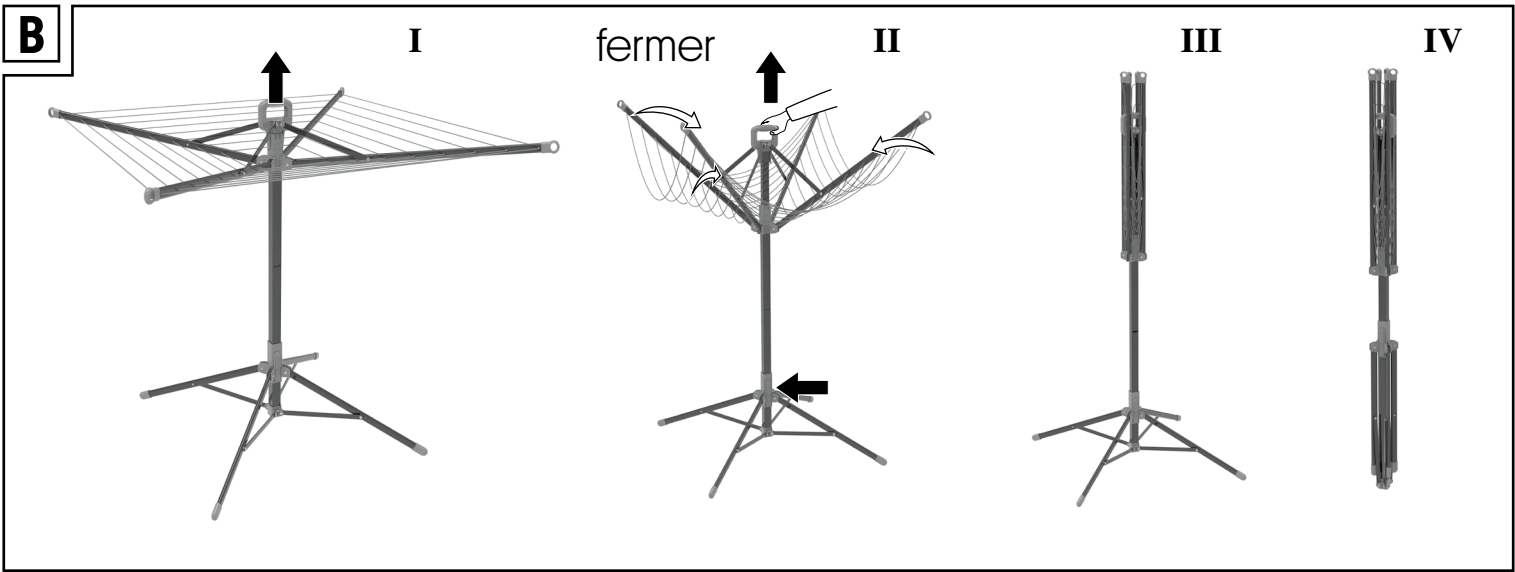
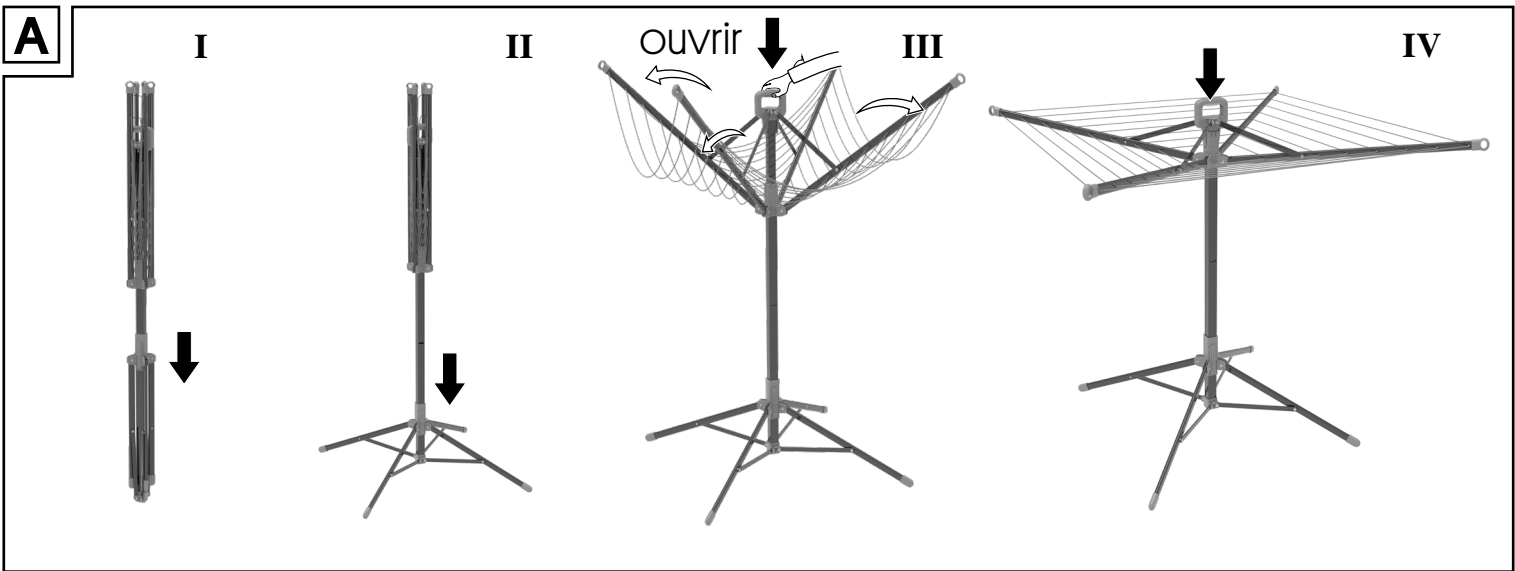
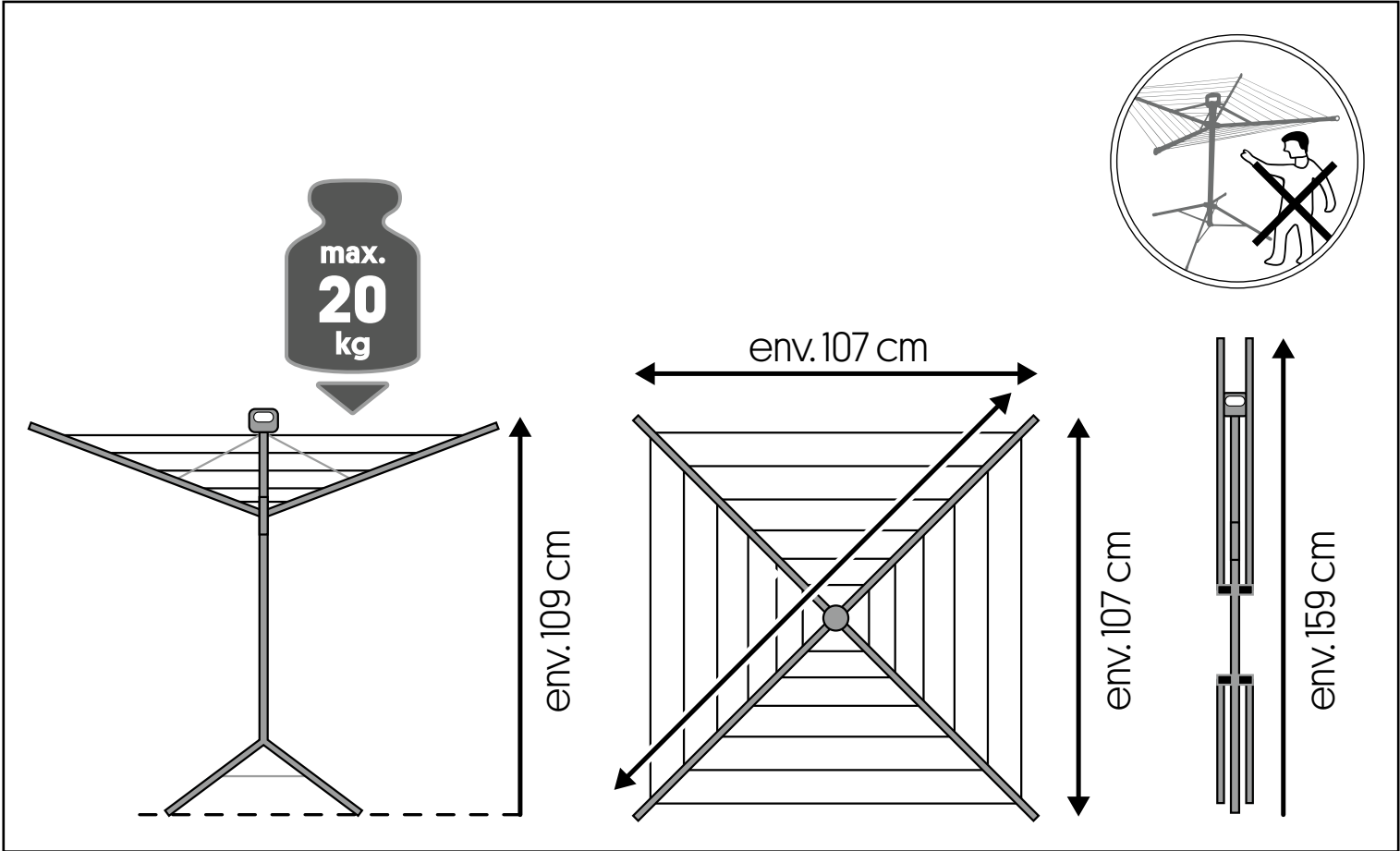
Le produit ainsi que les accessoires et les matériaux d'emballage sont recyclables et relèvent de la responsabilité élargie du producteur. Éliminez-les séparément, en suivant l'Info-tri illustrée, dans l'intérêt d'un meilleur traitement des déchets.

● Fabricant/SAV

Casa Si Marketing- und VertriebsgmbH
Obkirchgasse 36
1190 Wien
AUSTRIA
Tél.: 0080044028620
Fax: +431440 27 86 17
E-mail: service@casasi.com
www.casasi.com

IAN 478931_2410

Pour toute demande, veuillez conserver le ticket de caisse et le numéro d'article (IAN 478931_2410) comme preuve d'achat.



● Garantie

Article L217-16 du Code de la consommation

Lorsque l'acheteur demande au vendeur, pendant le cours de la garantie commerciale qui lui a été consentie lors de l'acquisition ou de la réparation d'un bien meuble, une remise en état couverte par la garantie, toute période d'immobilisation d'au moins sept jours vient s'ajouter à la durée de la garantie qui restait à courir. Cette période court à compter de la demande d'intervention de l'acheteur ou de la mise à disposition pour réparation du bien en cause, si cette mise à disposition est postérieure à la demande d'intervention. Indépendamment de la garantie commerciale souscrite, le vendeur reste tenu des défauts de conformité du bien et des vices rédhibitoires dans les conditions prévues aux articles L217-4 à L217-13 du Code de la consommation et aux articles 1641 à 1648 et 2232 du Code Civil.

Article L217-4 du Code de la consommation

Le vendeur livre un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la délivrance.

Il répond également des défauts de conformité résultant de l'emballage, des instructions de montage ou de l'installation lorsque celle-ci a été mise à sa charge par le contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité.

Article L217-5 du Code de la consommation

Le bien est conforme au contrat :

- 1° S'il est propre à l'usage habituellement attendu d'un bien semblable et, le cas échéant :
 - s'il correspond à la description donnée par le vendeur et posséder les qualités que celui-ci a présentées à l'acheteur sous forme d'échantillon ou de modèle ;
 - s'il présente les qualités qu'un acheteur peut légitimement attendre eu égard aux déclarations publiques faites par le vendeur, par le producteur ou par son représentant, notamment dans la publicité ou l'étiquetage ;
- 2° Ou s'il présente les caractéristiques définies d'un commun accord par les parties ou être propre à tout usage spécial recherché par l'acheteur, porté à la connaissance du vendeur et que ce dernier a accepté.

Article L217-12 du Code de la consommation

L'action résultant du défaut de conformité se prescrit par deux ans à compter de la délivrance du bien.

Article 1641 du Code civil

Le vendeur est tenu de la garantie à raison des défauts cachés de la chose vendue qui la rendent impropre à l'usage auquel on la destine, ou qui diminuent tellement cet usage que l'acheteur ne l'aurait pas acquise, ou n'en aurait donné qu'un moindre prix, s'il les avait connus.

Article 1648 1er alinéa du Code civil

L'action résultant des vices rédhibitoires doit être intentée par l'acquéreur dans un délai de deux ans à compter de la découverte du vice. Les pièces détachées indispensables à l'utilisation du produit sont disponibles pendant la durée de la garantie du produit.

Le produit a été fabriqué selon des critères de qualité stricts, et contrôlé consciencieusement avant sa livraison. En cas de défaut de matériau ou de fabrication, vous avez des droits légaux vis-à-vis du vendeur du produit. Vos droits légaux ne sont en aucun cas limités par notre garantie mentionnée ci-dessous.

Le produit a été fabriqué selon des critères de qualité stricts, et contrôlé consciencieusement avant sa livraison. En cas de défaut de matériau ou de fabrication, vous avez des droits légaux vis-à-vis du vendeur du produit. Vos droits légaux ne sont en aucun cas limités par notre garantie mentionnée ci-dessous.

La garantie de ce produit est de 3 ans à partir de la date d'achat. La période de garantie commence à la date d'achat. Conservez l'original de la preuve d'achat dans un endroit sûr car ce document est nécessaire pour prouver l'achat.

Tout dommage ou défaut déjà présent au moment de l'achat doit être signalé immédiatement après le déballage du produit.

Si le produit présente un défaut de matériau ou de fabrication dans les 3 ans qui suivent la date d'achat, nous le réparerons ou le remplacerons - à notre choix - gratuitement pour vous. La période de garantie n'est pas prolongée par une demande de garantie acceptée. Cette mesure s'applique également pour les pièces remplacées et réparées.

Légende des pictogrammes utilisés	
	Lisez le mode d'emploi !
	Respecter les avertissements et les consignes de sécurité !
	Avertissements Instructions de manipulation
	Danger de mort et risque d'accident pour les nourrissons et les enfants !
	Poids maximal supporté
	Mettez l'emballage et le produit au rebut en respectant l'environnement !

FR Séchoir parapluie

● Introduction

Nous vous félicitons pour l'achat de votre nouveau produit. Vous avez opté pour un produit de haute qualité. Veuillez vous familiariser avec le produit avant sa première utilisation. Veuillez lire attentivement le mode d'emploi ci-dessous et les consignes de sécurité. Utilisez uniquement ce produit en vous conformant aux instructions et aux domaines d'application mentionnés. Conserver ces instructions dans un lieu sûr. Lorsque vous remettez le produit à d'autres utilisateurs, veuillez également leur transmettre tous les documents.

● Utilisation conforme

Ce produit est un séchoir-parapluie destiné à une utilisation à l'intérieur comme à l'extérieur. Toute modification du produit est interdite et conduit à des dommages. Il peut en outre en résulter des risques mortels ou des blessures. Ce produit a été exclusivement conçu pour un usage domestique. Il n'est pas destiné à un usage commercial. Le fabricant décline toute responsabilité en cas d'utilisation non conforme à l'usage prévu.

● Caractéristiques techniques

Référence
de l'article : CS92039B
Longueur
d'étendage totale : env. 20 m
Dimensions [ouvert] : env. 107 x 107 x 109 cm [L x l x h]
Dimensions [fermé] : env. 9 x 9 x 159 cm [L x l x h]

Cette garantie est annulée si le produit a été endommagé ou utilisé ou entretenu de manière incorrecte.

La garantie couvre les défauts de matériels et de fabrication. Cette garantie ne couvre pas les pièces du produit soumises à une usure normale, et qui sont donc considérées comme des pièces d'usure [par exemple les piles, les piles rechargeables, tuyaux, les cartouches d'encre], ni les dommages aux pièces fragiles, par exemple les interrupteurs ou les pièces en verre.

Poids de l'article : env. 3,95 kg
Charge max. : 20 kg
ID de production : 07/2025

Consignes de sécurité correspondantes

LISEZ LES INSTRUCTIONS AVANT TOUTE UTILISATION DU PRODUIT ! CONSERVEZ TOUTES LES CONSIGNES DE SÉCURITÉ ET INSTRUCTIONS EN VUE D'UNE CONSULTATION ULTÉRIEURE !

- **AVERTISSEMENT ! DANGER DE MORT ET RISQUE D'ACCIDENT POUR LES NOURRISSONS ET LES ENFANTS !** Ne laissez jamais les enfants manipuler les emballages sans surveillance. Risque d'asphyxie.
- **AVERTISSEMENT ! RISQUE DE STRANGULATION ET D'ÉTOUFFEMENT !** Tenez les enfants à l'écart du produit. Ne laissez pas les enfants jouer avec. Ne laissez pas les enfants jouer avec le film d'emballage. Les enfants peuvent y être pris au piège et s'étouffer en jouant avec. Le produit doit être conservé hors de portée des enfants et dans une pièce fermée !
- Ceci n'est pas un jouet. Veuillez tenir les enfants à l'écart du produit.
- Le produit ne doit pas être escaladé et n'est pas un jouet. Veiller à ce que personne, notamment les enfants, ne se suspende au produit. Veillez à ce que personne, notamment aucun enfant, ne se suspende au produit.
- Veillez à ce que le séchoir-parapluie soit stable et utilisez-le uniquement sur des sols plats et fermes.
- **ATTENTION ! RISQUE D'ÉCRASEMENT !** Faites attention à vos mains et vos doigts lorsque vous dépliez ou repliez le produit.
- N'essayez jamais de réparer le produit vous-même.
- Ne vous asseyez pas et ne vous appuyez pas non plus sur le produit.
- Veuillez contrôler régulièrement et avant chaque utilisation que le produit n'est pas endommagé.
- Un produit endommagé ne doit plus être utilisé.
- N'utilisez pas le produit comme surface de dépôt ou dispositif de rangement.
- Ne dépassez pas la capacité maximale de charge qui est de 20 kg.
- N'utilisez pas le produit par fort vent ou tempête.
- Accrochez votre linge de manière uniforme.

Legende der verwendeten Piktogramme	
	Bedienungsanleitung lesen!
	Warn- und Sicherheitshinweise beachten!
	Warnhinweise Handlungsanweisungen
	Lebens- und Unfallgefahr für Kleinkinder und Kinder!
	Maximale Tragkraft
	Entsorgen Sie Verpackung und Produkt umweltgerecht!

DE AT CH Standwäschespinne

● Einleitung

Wir beglückwünschen Sie zum Kauf Ihres neuen Produkts. Sie haben sich damit für ein hochwertiges Produkt entschieden. Machen Sie sich vor der ersten Inbetriebnahme mit dem Produkt vertraut. Lesen Sie hierzu aufmerksam die nachfolgende Bedienungsanleitung und die Sicherheitshinweise. Benutzen Sie das Produkt nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Bewahren Sie diese Anleitung an einem sicheren Ort auf. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Produktes an Dritte mit aus.

● Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Bei diesem Produkt handelt es sich um eine Wäschespinne. Diese ist für den Innen- und Außenbereich vorgesehen. Eine Veränderung des Produkts ist nicht zulässig und führt zur Beschädigung. Darüber hinaus können weitere lebensgefährliche Gefahren und Verletzungen die Folgen sein. Dieses Produkt wurde ausschließlich für den Hausgebrauch konzipiert. Es ist nicht für den kommerziellen Gebrauch vorgesehen. Für durch unsachgemäße Verwendung entstandene Schäden übernimmt der Hersteller keine Haftung.

● Technische Daten

Artikelnummer: CS92039B
Gesamttrockenlänge: ca. 20 m
Maße [geöffnet]: ca. 107 x 107 x 109 cm [L x B x H]
Maße [geschlossen]: ca. 9 x 9 x 159 cm [L x B x H]
Artikelgewicht: ca. 3,95 kg

Max. Belastung: 20 kg
Produktions-ID: 07/2025

 Sicherheitshinweise

LESEN SIE DIE BEDIENUNGSANLEITUNG VOR DER VERWENDUNG DES PRODUKTS! BEWAHREN SIE ALLE SICHERHEITSHINWEISE UND ANWEISUNGEN FÜR DIE ZUKUNFT AUF!

-   **WARNUNG! LEBENS- UND UNFALLGEFAHR FÜR KLEINKINDER UND KINDER!**
Lassen Sie Kinder niemals unbeaufsichtigt mit dem Verpackungsmaterial. Es besteht Erstickungsgefahr.
-  **WARNUNG! STRANGULATIONS- UND ERSTICKUNGSGEFAHR!** Halten Sie Kinder von dem Produkt fern. Lassen Sie Kinder nicht damit spielen. Lassen Sie Kinder nicht mit der Verpackungsfolie spielen. Kinder können sich beim Spielen darin verfangen und ersticken. Das Produkt muss außerhalb der Reichweite von Kindern und in einem geschlossenen Raum aufbewahrt werden!
- Dies ist kein Spielzeug. Bitte halten Sie Kinder vom Produkt fern.
- Das Produkt ist kein Klettergerüst oder Spielzeug. Achten Sie darauf, dass keine Personen, insbesondere Kinder, sich an dem Produkt hochziehen.
- Auf sicheren Stand achten und nur auf ebenen und festen Böden verwenden.
- ACHTUNG! QUETSCHGEFAHR!** Achten Sie auf Ihre Hände und Finger, wenn Sie das Produkt auf- oder zusammenklappen.
- Versuchen Sie nie, das Produkt selbst zu reparieren.
- Setzen Sie sich weder auf das Produkt, noch lehnen Sie sich an.
- Bitte überprüfen Sie das Produkt regelmäßig und vor jeder Benutzung auf Beschädigungen.
- Ein beschädigtes Produkt darf nicht mehr benutzt werden.
- Das Produkt nicht als sonstige Ablage oder Abstellmöglichkeit verwenden.
- Überschreiten Sie nicht die maximale Traglast von 20 kg.
- Verwenden Sie das Produkt nicht bei starkem Wind oder Sturm.
- Bestücken Sie das Produkt gleichmäßig.

- **ACHTUNG! VERLETZUNGSGEFAHR!** Bringen Sie immer den Klettverschluss an, bevor Sie das Produkt aufheben oder transportieren. Andernfalls besteht Verletzungsgefahr durch ein unbeabsichtigtes Ausklappen der Arme und Beine.

● **Gebrauch**

Hinweis: Entfernen Sie sämtliches Verpackungsmaterial vom Produkt.

Hinweis: Für dieses Produkt sind keine Ersatzteile beigelegt.

- Stellen Sie das Produkt auf, wie in Abbildung A dargestellt.
- Um das Produkt zu öffnen, betätigen Sie zuerst den Feststellhebel [siehe Abb. A I] und schieben Sie den Standfuß nach unten [siehe Abb. A II], bis er mit einem Klick einrastet.
- Lösen Sie den Klettverschluss, welcher die Arme zusammenhält.
- Drücken Sie nun den oberen Griff nach unten [siehe Abb. A III/IV]. Je weiter Sie den Griff nach unten drücken, umso straffer sind die Leinen gespannt.
- Sollte beim Öffnen das Einrasten etwas schwierig sein, können Sie dies korrigieren, indem Sie die Spannung der Leinen lösen. Öffnen Sie dazu im geöffneten Zustand die Schnurknoten am Ende der Arme und lösen Sie etwas die Spannung an den Leinen.
- Verknoten Sie anschließend die Leine wieder fest.

● **Produkt zusammenklappen**

- Um das Produkt zu schließen, drücken Sie den Abzug am Feststellgriff, sodass die Arretierung gelöst wird. Ziehen Sie nun den Griff nach oben [siehe Abb. B I/II].
- Fixieren Sie nun den Klettverschluss an den Armen, um ein unbeabsichtigtes Ausklappen der Arme zu vermeiden.
- Um die Arretierung am Standfuß zu lösen, drücken Sie auf den Feststellhebel [siehe Abb. B III].
- Schieben Sie den Standfuß nach oben [siehe Abb. B IV].

● **Wäsche aufhängen**

- Die Wäsche gleichmäßig auf der ganzen Fläche zum Aufhängen verteilen.
- Überschreiten Sie nicht die maximale Traglast von 20 kg.

● **Lagerung, Reinigung und Pflege**

- Keine ätzenden oder scheuernden Reinigungsmittel verwenden.
- Das Produkt mit einem feuchten Tuch mit Seife reinigen, um es gut zu erhalten.
- Nach der Verwendung das Produkt an einen trockenen Ort stellen und vor direkter Sonneneinstrahlung geschützt aufzubewahren.

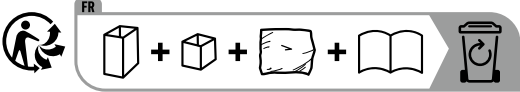
● **Reparatur und Wartung**

Reparaturen und Wartungsarbeiten müssen von einer fachmännischen Person und den Anleitungen des Herstellers entsprechend durchgeführt werden.

● **Entsorgung**

Die Verpackung besteht aus umweltfreundlichen Materialien, die Sie über die örtlichen Recyclingstellen entsorgen können.

Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Produkts erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.



Das Produkt inkl. Zubehör, die Anleitung und die Verpackungsmaterialien sind recyclebar und unterliegen einer erweiterten Herstellerverantwortung. Entsorgen Sie diese getrennt, den abgebildeten Info-tri [Sortierinformation] folgend, für eine bessere Abfallbehandlung.

● **Hersteller/Service**

Casa Si Marketing- und VertriebsgmbH
Obkirchergasse 36
1190 Wien
AUSTRIA
Tel.: 0080044028620 [DE]
+43 1 440 28 62 [AT]
0080044028620 [CH]
Fax : +43 1 440 27 86 17
E-Mail: service@casasi.com
www.casasi.com

IAN 478931_2410

Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassenbon und die Artikelnummer [IAN 478931_2410] als Nachweis für den Kauf bereit.

● **Garantie**

Das Produkt wurde nach strengen Qualitätsrichtlinien hergestellt und vor der Auslieferung sorgfältig geprüft. Im Falle von Material- oder Herstellungsfehlern haben Sie gegenüber dem Verkäufer des Produkts gesetzliche Rechte. Ihre gesetzlichen Rechte werden in keiner Weise durch unsere unten aufgeführte Garantie eingeschränkt.

Die Garantie für dieses Produkt beträgt 3 Jahre ab Kaufdatum. Die Garantiezeit beginnt mit dem Kaufdatum. Bewahren Sie den Originalkaufbeleg an einem sicheren Ort auf, da dieses Dokument als Nachweis des Kaufs erforderlich ist.

Alle Schäden oder Mängel, die bereits zum Zeitpunkt des Kaufs vorhanden sind, müssen unverzüglich nach dem Auspacken des Produkts gemeldet werden.

Sollte das Produkt innerhalb von 3 Jahren ab Kaufdatum einen Material- oder Herstellungsfehler aufweisen, werden wir es – nach unserer Wahl – kostenlos für Sie reparieren oder ersetzen. Die Garantiezeit verlängert sich durch einen stattgegebenen Gewährleistungsanspruch nicht. Dies gilt auch für ersetzte und reparierte Teile.

Diese Garantie erlischt, wenn das Produkt beschädigt oder unsachgemäß verwendet oder gewartet wurde.

Die Garantie deckt Material- und Herstellungsfehler ab. Diese Garantie erstreckt sich weder auf Produktteile, die normalem Verschleiß unterliegen, und somit als Verschleißteile gelten (z. B. Batterien, Akkus, Schläuche, Farbpatronen), noch auf Schäden an zerbrechlichen Teilen, z. B. Schalter oder Teile aus Glas.

2 
Casa Si Marketing- und VertriebsgmbH
Obkirchergasse 36
1190 Wien
AUSTRIA

Version des Informations
Stand der Informationen: 02/2025
Ident.-No.: CS920398022025-2



www.tuv.com
ID 1111220579